

EURÓPSKY PARLAMENT

2004



2009

Výbor pre hospodárske a menové veci

2007/2019(BUD)

12.9.2007

STANOVISKO

Výboru pre hospodárske a menové veci

pre Výbor pre rozpočet

k návrhu všeobecného rozpočtu Európskej únie na rozpočtový rok 2008
(C6-0000/2007 - 2007/2019(BUD))

Oddiel III – Komisia

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko: Cristobal Montoro Romero

PA_NonLeg

ODÔVODNENIE

Tento návrh stanoviska vychádza z predbežného návrhu rozpočtu (PNR) na rozpočtový rok 2008, ktorý Komisia uverejnila 2. mája 2007. Návrh rozpočtu (NR) na rok 2008, ktorý sa postúpi Parlamentu, bude Rada schvaľovať až 13. júla 2007.

Všeobecné poznámky

PNR na rok 2008 je druhým predbežným návrhom rozpočtu finančného rámca 2007 – 2013. Preto je rozpočtom, pre ktorý je typická konsolidácia a pokračovanie v plnení. Štruktúra sa v porovnaní s rozpočtom na rok 2007 takmer nezmenila.

Strop platieb na rok 2008 má výšku 129 481 miliónov EUR, čo predstavuje 1,04 % HND. V PNR 2008 sa ponecháva obrovská rezerva 8 214 miliónov EUR na výdavkové rozpočtové prostriedky. Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko požaduje, aby sa v rozpočte na rok 2008 zvýšila úroveň platieb. K dispozícii je priestor na podporu modernizácie európskeho hospodárstva bez toho, že by sa musel znížiť rozpočet na iné veľmi potrebné európske politiky.

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko víta zlepšenie prehľadnosti návrhu, ako aj zvýšenie dôrazu na ciele a opatrenia prispievajúce k dosiahnutiu výsledkov. Prístup zostavovania rozpočtu podľa činností (ABB) je užitočným nástrojom na zhodnotenie toho, do akej miery jednotlivé GR Komisie plánujú dosiahnuť výsledky prostredníctvom pridelených rozpočtových a ľudských zdrojov.

Oblasti PNR, ktoré patria do pôsobnosti výboru ECON

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko schvaľuje vývoj v oblasti rozpočtových prostriedkov súvisiacich s lisabonskou agendou, pretože:

- Záväzky pre Konkurencieschopnosť pre rast a zamestnanosť (podokruh 1a) sa zvyšujú o 9,6 % alebo 10 270,4 milióna EUR, čo ponecháva rezervu vo výške 76,6 milióna EUR. Zvyšujú sa aj platby, a to o 35,4 % na 9 538,7 milióna EUR.

Z hľadiska rozpočtu sa nám však veľmi nedarí plniť všetky očakávania vyplývajúce zo 7. rámcového programu pre výskum a technický rozvoj, ktorý sa bude plne realizovať roku 2008. Okrem toho musíme nájsť vhodný finančný rámec, ktorý by v rámci programu pre konkurencieschopnosť a inováciu (CIP) umožnil vytvorenie Európskeho technologického inštitútu v roku 2010 (ak chceme, aby k tomu došlo).

- Záväzky pre Súdržnosť pre rast a zamestnanosť (podokruh 1b) sú stanovené vo výške 46 877,9 milióna EUR, čo predstavuje nárast o 3,1 % v porovnaní s rokom 2007. Zvyšujú sa aj platby, a to o 7,5 % na 40 622,7 milióna EUR.

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko podporuje úsilie zamerané na to, aby sa 12 nových členských štátov mohlo spoľahnúť na to, že budú mať dostatok finančných prostriedkov zo štrukturálnych fondov na zvýšenie rastového potenciálu, vytváranie

pracovných miest a zlepšenie kvality infraštruktúry.

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko zdôrazňuje, že je veľmi dôležité rozdeliť všetky platby vo vhodný čas.

Rozpočet je rozdelený podľa politických oblastí, ktoré sa ďalej členia na hlavy a činnosti. Tieto záväzky sú preto rozdelené medzi 32 hláv, ktoré väčšinou nepatria výlučne do pôsobnosti výboru ECON, ale viaceré z nich prispievajú k plneniu lisabonskej agendy: hospodárske a finančné veci (hlava 01), podnikanie (hlava 02), hospodárska súťaž (hlava 03), dane a colná únia (hlava 14), boj proti podvodom (hlava 24) a štatistika (hlava 29). Tieto hlavy sa delia na približne 230 činností.

Zatiaľ čo nárast rozpočtových prostriedkov predstavuje krok správnym smerom, zvýšenie prostriedkov pre jednotlivé oblasti činností v niektorých prípadoch nepostačuje na to, aby účinne prispelo k vytváraniu pracovných miest a rastu, ako vidieť nižšie:

Hlava 1: Hospodárske a finančné veci

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko považuje nárast ľudských zdrojov s ohľadom na Administratívne výdavky v oblasti politiky hospodárskych a finančných vecí (kapitola 01 01) za pozitívny.

V súvislosti s Hospodárskou a menovou úniou (kapitola 01 02) sa domnieva, že je potrebných viac zdrojov na analýzu porovnateľnej hospodárskej výkonnosti členských štátov EÚ. Rozpočtový článok 01 02 02 týkajúci sa koordinácie hospodárskej a menovej únie, v ktorom došlo k nárastu o 0,5 %, jasne nepostačuje.

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko sa tiež domnieva, že by sa malo spraviť viac v súvislosti s programom Prince – Správa o hospodárskej a menovej únii vrátane eura (rozpočtový riadok 01 02 04). Nedávne prieskumy ukázali, že podpora eura zo strany občanov v eurozóne od roku 2002 dramaticky klesla. Je preto potrebná aktívnejšia komunikačná politika. Je mimoriadne dôležité, aby sme boli schopní občanov informovať o prínose, ktorý euro predstavuje pre ich život a pre hospodárstvo EÚ. Zvýšenie o 0,7 milióna EUR je určené na kampaň pri príležitosti 10. výročia EMÚ, pričom v nezmenenej výške zostáva plnenie dohôd o partnerstve (2,1 milióna), organizácia dôležitých konferencií, seminárov, výstav a stánkov (2,1 milióna) a výroba, distribúcia a poskytovanie propagačných materiálov a vývoj internetových stránok, migrácia a údržba.

Snahy v oblasti komunikácie by sa však nemali prehlbovať iba v súvislosti s občanmi v eurozóne. Nemala by sa však zlepšiť len komunikácia s občanmi eurozóny; je potrebné posilniť aj informácie a komunikáciu s občanmi mimo eurozóny, ako aj mimo EÚ. Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko preto víta zvýšenie rozpočtového riadku 01 03 – Medzinárodné hospodárske a finančné veci o 58,1 %.

Hoci Európska únia rozhodla o tom, že bude od určitých konkrétnych spoločností vyžadovať, aby na svoje konsolidované finančné výkazy uplatňovali medzinárodné účtovné štandardy, je zrejme, že je naliehavo potrebné zlepšiť riadenie Nadácie Výboru pre medzinárodné účtovné štandardy (IASCF) vrátane Rady pre medzinárodné účtovné štandardy (IASB). Medzinárodné

účetné štandardy okrem toho nadobúdajú celosvetový význam. Je preto nevyhnutné, aby Komisia vyčlenila dostatočné finančné zdroje, ktoré EÚ umožnia finančne prispieť k stanoveniu medzinárodných účtovných štandardov, čo je v jej vlastnom záujme.

Pokiaľ ide o Finančné operácie a nástroje (rozpočtový riadok 01 04), spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko zdôrazňuje, že je potrebné naďalej poskytovať záruky za prostriedky na riadenie činnosti Spoločenstva v oblasti pôžičiek a úverov, riadenie finančných prostriedkov mimo rozpočtu a poskytovanie poradenstva týkajúceho sa kapitálu, trhov a finančných nástrojov pre MSP, ako aj inštitucionálnych a politických vzťahov s Európskou investičnou bankou.

Hlava 2: Podnikanie

Pokiaľ ide o administratívne výdavky v oblasti podnikania (rozpočtový riadok 02 01), najmä o štandardizáciu a aproximáciu právnych predpisov – výdavky na administratívne riadenie (rozpočtový riadok 02 01 04 02), je ťažké pochopiť, prečo vo finančnom výhlade 2007 – 2013 došlo k zníženiu ročného rozpočtu z 0,5 milióna na 0,3 milióna EUR len na rok 2008.

Spravodajca sa domnieva, že nárast záväzkov v rozpočtovom riadku 0202 – Konkurencieschopnosť, priemyselná politika, inovácia a podnikanie o 2,55 % je príliš malý pre takú rozsiahlu a dôležitú kapitolu, a to najmä vzhľadom na MSP. Je dôležité zabezpečiť, aby na všetky pilotné projekty týkajúce sa MSP, ktoré priniesli pozitívne výsledky, nadväzovala patričná prípravná akcia.

Hlava 3: Hospodárska súťaž

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko víta zvýšenie počtu zamestnancov v rámci administratívnych výdavkov v oblasti politiky hospodárskej súťaže (rozpočtový riadok 03 01) ako reakciu na zvyšujúci sa dopyt po ľudských zdrojoch, aby bolo možné riešiť čoraz početnejšie a komplexnejšie otázky hospodárskej súťaže.

Hlava 14: Dane a colná únia

V súvislosti s Daňovou politikou (rozpočtový riadok 14 05), a najmä v súvislosti s programom Clá 2013 (článok 14 04 02) a Fiscalis 2013 (rozpočtový riadok 14 05 03) spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko zdôrazňuje význam a pridanú hodnotu takýchto programov a považuje za potrebné, aby sa pre činnosti v rámci takýchto programov zabezpečili dostatočné finančné prostriedky.

Hlava 24: Boj proti podvodom

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko víta zvýšenie rozpočtovej podpory na účely ochrany finančných záujmov Európskej únie pred podvodmi a korupciou, najmä podpory pre rozvoj a spravovanie Informačného systému pre boj proti podvodom (AFIS) (rozpočtový riadok 24 02 03). Poznomenáva však, že nedošlo k žiadnemu zvýšeniu prostriedkov pre program Pericles (rozpočtový riadok 24 02 02).

Hlava 29: Štatistika

Spravodajca výboru požiadaneho o stanovisko sa domnieva, že 4,42-percentné zvýšenie prostriedkov pre túto oblasť v kompromisnom rozpočte je nedostatočné na zlepšenie kvality európskej štatistiky.

NÁVRHY

Výbor pre hospodárske a menové veci vyzýva Výbor pre rozpočet, aby ako gestorský výbor zaradil do návrhu uznesenia, ktorý prijme, tieto návrhy:

1. žiada, aby rozpočet na rok 2008 obsahoval vyššiu úroveň platieb, ako je úroveň plánovaná v PNR Komisie, aby bol rozpočet v súlade s politickými prioritami Parlamentu s dôrazom na rozpočet zameraný na výsledky;
2. žiada o pridelenie väčšej sumy prostriedkov na porovnávaciu analýzu hospodárskej výkonnosti členských štátov EÚ, ktorá je kľúčom na pochopenie toho, ako funguje hospodárstvo EÚ, a na zistenie jeho slabých stránok, ktoré treba riešiť;
3. zdôrazňuje, že je potrebné zvýšiť finančné prostriedky určené na vonkajšiu komunikáciu o eure a EMÚ, a to najmä v súvislosti s desiatym výročím eura; 10-percentné zvýšenie záväzkov pre program PRINCE na 7,7 milióna EUR, ktoré je plánované v PNR na rok 2008, nemusí byť dostatočné;
4. znovu opakuje, že je potrebné vyčleniť dostatočné prostriedky na finančný príspevok k stanoveniu medzinárodných účtovných štandardov, najmä pre Nadáciu Výboru pre medzinárodné účtovné štandardy (IASCF) vrátane Rady pre medzinárodné účtovné štandardy (IASB), s cieľom zlepšiť v záujme EÚ riadenie IASCF/IASB a zabezpečiť, aby sa náležite zohľadnili potreby a záujmy malých a stredných podnikov;
5. víta upísanie nových akcií Európskeho investičného fondu v hodnote až 100 miliónov EUR na obdobie 2007 až 2010 (25 miliónov EUR ročne), pretože zvyšujúci sa kapitál EIF prispeje k dosiahnutiu cieľov lisabonskej stratégie;
6. schvaľuje vyššiu rozpočtovú podporu na rozvoj a správu Informačného systému pre boj proti podvodom; poznamenáva však, že v prípade programu Pericles, ktorý má zásadný význam pre školenie, výmenu a pomoc pri ochrane eura pred falšovaním, nedošlo k nijakému zvýšeniu;
7. žiada vyšší rozpočtový príspevok na zlepšenie kvality európskej štatistiky, pretože iba dobrá štatistika je predpokladom toho, aby európske inštitúcie a vlády členských štátov mohli vykonávať, monitorovať a vyhodnocovať politiky Spoločenstva.
8. víta zvýšenie počtu zamestnancov v rámci administratívnych výdavkov v oblasti politiky hospodárskej súťaže ako reakciu na zvyšujúci sa dopyt po ľudských zdrojoch, aby bolo možné riešiť čoraz početnejšie a komplexnejšie otázky hospodárskej súťaže a vytváranie sietí vnútroštátnych orgánov.

POSTUP

Názov	Návrh všeobecného rozpočtu Európskej únie na rozpočtový rok 2008, Oddiel III – Komisia
Číslo postupu	2007/2019(BUD)
Gestorský výbor	BUDG
Výbor, ktorý predložil stanovisko dátum oznámenia na schôdzi	ECON
Rozšírená spolupráca – dátum oznámenia na schôdzi	
Spravodajca výboru požadovaného o stanovisko dátum menovania	Cristobal Montoro Romero 13.2.2007
Predchádzajúci spravodajca výboru požadovaného s stanovisko	
Prerokovania vo výbore	26.6.2007 10.9.2007
Dátum prijatia	11.9.2007
Výsledok záverečného hlasovania	+: 37 -: 0 0: 0
Poslanci prítomní na záverečnom hlasovaní	Mariela Velichkova Baeva, Zsolt László Becsey, Pervenche Berès, Sharon Bowles, Udo Bullmann, Ieke van den Burg, Christian Ehler, Jonathan Evans, Elisa Ferreira, Jean-Paul Gauzès, Donata Gottardi, Benoît Hamon, Karsten Friedrich Hoppenstedt, Sophia in 't Veld, Piia-Noora Kauppi, Wolf Klinz, Christoph Konrad, Kurt Joachim Lauk, Gay Mitchell, Cristobal Montoro Romero, Joseph Muscat, Alexander Radwan, Bernhard Rapkay, Antolín Sánchez Presedo, Manuel António dos Santos, Olle Schmidt, Peter Skinner, Sahra Wagenknecht
Náhradníci prítomní na záverečnom hlasovaní	Jorgo Chatzimarkakis, Harald Ettl, Ján Hudacký, Werner Langen, Thomas Mann, Maria Petre, Poul Nyrup Rasmussen, Charles Tannock
Náhradníci (čl. 178 ods. 2) prítomní na záverečnom hlasovaní	Íñigo Méndez de Vigo
Poznámky (údaje, ktoré sú k dispozícii iba v jednej jazykovej verzii)	...